



Séance ordinaire du conseil de la Ville de Lévis
le lundi 20 août 2007, à 19h30
à la salle du conseil
2175, chemin du Fleuve, Saint-Romuald (Lévis)

Ordre du jour

Recueillement

1. **Adoption de l'ordre du jour**
2. **Période de questions**
3. **Conseil**
 - 3.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 3 juillet 2007 et de la séance spéciale du 9 juillet 2007
4. **Comité exécutif**
 - 4.1 Dépôt du procès-verbal de la séance du comité exécutif des 26 juin, 3 et 9 juillet 2007
5. **Ressources humaines**
 - 5.1 Convention de fin d'emploi à intervenir avec l'adjoint au directeur l'Urbanisme et des arrondissements et l'Association des employés cadres de la nouvelle Ville de Lévis et financement afférent
Réf. : RH-2007-080
 - 5.2 Nomination d'une employée au poste de commis-secrétaire de la Direction des ressources humaines
Réf. : RH-2007-090
 - 5.3 Nomination d'une employée au poste de secrétaire de la Direction de la vie communautaire
Réf. : RH-2007-092
 - 5.4 Embauche de conseillers en développement économique à la Direction du développement
Réf. : RH-2007-089
 - 5.5 *Entente à intervenir avec le Syndicat des employés municipaux de Lévis, section locale 2334, SCFP, concernant le règlement de griefs relatifs à des employés cols bleus*
Réf. : RH-2007-094
 - 5.6 *Nomination d'un employé au poste de mécanicien du Service des équipements motorisés*
Réf. : RH-2007-097
6. **Vérificateur général**
 - 6.1 Dépôt du rapport du vérificateur général relatif aux dépenses autorisées
7. **Affaires juridiques et greffe**
 - 7.1 Dépôt du certificat relatif aux règlements RV-2007-06-31 et RV-2007-06-32

- 7.2 Détermination de la date et la procédure d'audition de l'appel de la décision du comité de démolition de l'arrondissement des Chutes-de-la-Chaudière-Ouest autorisant la démolition du bâtiment situé au 118, 22^e Rue (secteur Saint-Rédempteur)
Réf. : AGR-2007-037
- 7.3 Modification de la résolution CV-2007-06-97 « Protocole d'entente à intervenir avec la Boîte à science – Conseil du loisir scientifique de Québec concernant l'implantation et l'exploitation d'un centre d'exploration en science et technologie », réf. : DEV-2007-065
Réf. : AGR-2007-044
- 8. **Direction générale**
- 9. **Environnement et infrastructures**
 - 9.1 Recommandation au ministère des Transports du Québec concernant l'intersection de la rue Principale et du chemin Craig (secteur Saint-Étienne-de-Lauzon)
Réf. : EI-GEN-2007-008
 - 9.2 Demande au ministère des Transports du Québec concernant l'intersection de la route Marie Victorin et de la rue Claude-Jutra (secteur Saint-Nicolas)
Réf. : EI-GEN-2007-042
 - 9.3 Engagement de la Ville à l'égard des travaux de réfection de ponts et ponceaux
Réf. : EI-GEN-2007-053
 - 9.4 Attribution du contrat pour les travaux de vidange et de disposition des boues des stations d'épuration des secteurs Saint-Jean-Chrysostome et Lévis
Réf. : EI-TE-2007-010
 - 9.5 Attribution du contrat pour la fourniture du service d'entretien hivernal d'un tronçon de la voie ferrée (parc industriel Lauzon)
Réf. : EI-TP-2007-024
- 10. **Service de police**
 - 10.1 Financement de la dépense relative à l'acquisition d'un système de classement sur rail
Réf. : POL-2007-035
 - 10.2 Fermeture temporaire d'une partie des rues Guenette et du Mont-Marie (secteur Lévis)
Réf. : POL-2007-036
- 11. **Service de la sécurité incendie**
 - 11.1 Financement de la dépense relative à la fourniture de services professionnels pour la conception d'un plan de continuité des activités essentielles en cas de pandémie
Réf. : INC-2007-013
 - 11.2 Financement de la dépense relative à l'acquisition d'équipements de sauvetage
Réf. : INC-2007-016

12. **Vie communautaire**

- 12.1 Subvention à La maison Louis-Honoré-Fréchette de Lévis
Réf. : DVC-ART-2007-012
- 12.2 Affectation du surplus accumulé pour la réalisation de projets à caractère culturel
Réf. : DVC-ART-2007-013
- 12.3 Fermeture temporaire du Parcours des Anses et de certaines rues dans le cadre du Marathon des deux rives et soutien logistique
Réf. : DVC-SPO-2007-028

13. **Communications**

14. **Finances et services administratifs**

- 14.1 Report du dépôt du rôle d'évaluation 2008, 2009, 2010
Réf. : FSA-EVA-2007-005
- 14.2 Affectation de solde disponible d'un règlement d'emprunt fermé
Réf. : FSA-TRE-2007-008

15. **Urbanisme et arrondissements**

- 15.1 Acquisition du réseau d'aqueduc et d'égout situé sur le lot 3 564 815 du cadastre du Québec (rue Sévigny, secteur Saint-Romuald)
Réf. : AGT-GEP-2006-184
- 15.2 Acquisition du réseau d'aqueduc et d'égout situé sur le lot 2 158 841 du cadastre du Québec (parallèle au boulevard du Centre Hospitalier, secteur Charny)
Réf. : AGT-GEP-2007-045 et AGT-GEP-2007-094
- 15.3 Acquisition de servitude sur une partie des lots 3 315 335 et 3 315 336 du cadastre du Québec (entre les rues de l'Église et Saint-Jacques, secteur Saint-Romuald)
Réf. : AGT-GEP-2007-034
- 15.4 Ouverture de rue sur les lots 3 892 330 et 3 892 331 du cadastre du Québec (boulevard Étienne-Dallaire, secteur Lévis)
Réf. : AGT-GEP-2007-104
- 15.5 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'utilisation du lot 1 961 310 du cadastre du Québec (rue Marie-Victorin, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : URBA-2007-053
- 15.6 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant l'aliénation d'une partie du lot 2 059 592 du cadastre du Québec (secteur Pintendre)
Réf. : URBA-2007-056
- 15.7 Avis à la Commission de protection du territoire agricole du Québec concernant le lotissement du lot 2 359 412 du cadastre du Québec (chemin Plaisance, secteur Pintendre)
Réf. : URBA-2007-057

- 15.8 Dépôt du rapport du président du comité consultatif agricole de la Ville du 7 juin 2007
Réf. : URBA-2007-061

16. Développement

- 16.1 Vente du lot 2 694 188 du cadastre du Québec à Isabelle Plante et Yves Plamondon (rue des Hérons, secteur Saint-Jean-Chrysostome)
Réf. : DEV-DEC-2007-088
- 16.2 Vente d'une partie du lot 3 857 530 du cadastre du Québec à Paysages & Jardins B.G. inc. (rue Craig, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : DEV-DEC-2007-066
- 16.3 Vente d'une partie du lot 3 021 160 du cadastre du Québec à 9077-3805 Québec inc. (parc industriel Lauzon)
Réf. : DEV-DEC-2007-087
- 16.4 Acquisition du lot 2 360 812 du cadastre du Québec (lieu d'élimination de neige du ruisseau Rouge, secteur Lévis)
Réf. : DEV-DEC-2007-093
- 16.5 Acquisition des lots 3 936 331 du cadastre du Québec (sentier piétonnier, rue de la Toundra, secteur Sainte-Hélène-de-Breakeyville) et 3 936 288 de ce cadastre (rue des Samares, secteur Sainte-Hélène-de-Breakeyville)
Réf. : DEV-DEC-2007-095
- 16.6 Extinction d'une servitude d'égout (rue de la Verveine, secteur Sainte-Hélène-de-Breakeyville)
Réf. : DEV-DEC-2007-098
- 16.7 Acquisition des lots 3 910 062 et 3 910 089 du cadastre du Québec (rue de la Montagne, secteur Saint-Nicolas)
Réf. : DEV-DEC-2007-101

17. Assemblée(s) publique(s) de consultation

18. Avis de motion

- 18.1 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2003-01-08 sur la tarification pour certains biens, services et activités de la Ville et sur les frais exigibles pour les fausses alarmes
Réf. : AGR-2007-031
- 18.2 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-69 sur les arrêts obligatoires
Réf. : EI-GEN-2007-008
- 18.3 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2003-00-71 désignant une voie réservée sur une section du boulevard de la Rive-Sud (secteur Saint-Romuald)
Réf. : EI-GEN-2007-008

- 18.4 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement 100-86 concernant la circulation, le stationnement des véhicules et la sécurité publique dans les limites de la Ville de Saint-Romuald et abrogeant le règlement numéro 040-84 de l'ex-Ville de Saint-Romuald
Réf. : EI-GEN-2007-008
- 18.5 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement 221 concernant la circulation et le stationnement de l'ex-Ville de Lévis
Réf. : EI-GEN-2007-009
- 18.6 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement
Réf. : EI-GEN-2007-042
- 18.7 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 221 concernant la circulation et le stationnement de l'ex-Ville de Lévis
Réf. : EI-GEN-2007-042
- 18.8 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2003-00-86 décrétant des travaux dans le cadre du Programme Agir, volet Habitation (Accès Logis et Logement Abordable) du gouvernement du Québec ainsi qu'un emprunt
Réf. : URBA-2007-042
- 18.9 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex-Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville et le Règlement numéro V-768 concernant le zonage de l'ex-Ville de Charny (habitation bifamiliale)
Réf. : URBA-2007-005
- 18.10 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue l'Hébreux)
Réf. : URBA-2007-013
- 18.11 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue Saint-Laurent)
Réf. : URBA-2007-051
- 18.12 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage V90-610 de l'ex-Ville de Saint-Jean-Chrysostome (hauteur des bâtiments complémentaires)
Réf. : URBA-2007-058
- 18.13 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex-Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville (écran tampon)
Réf. : URBA-2007-059
- 18.14 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 577 de l'ex-Municipalité de Pintendre (service de crémation pour animaux)
Réf. : URBA-2007-062
- 18.15 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement 273-90 sur le zonage de l'ex-Ville de Saint-Romuald (hauteur des habitations unifamiliales isolées et jumelées)
Réf. : URBA-2007-068

- 18.16 Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (services de toilettage et de dressage d'animaux)
Réf. : URBA-2007-069
- 18.17 *Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 585 relatif à la circulation et au stationnement de l'ex-Ville de Saint-Rédempteur*
Réf. : EI-GEN-2007-011
- 18.18 *Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement numéro 97-930 concernant la circulation des camions et véhicules-outils de l'ex-Ville de Saint-Jean-Chrysostome*
Réf. : EI-GEN-2007-011
- 18.19 *Avis de motion du Règlement modifiant le Règlement RV-2006-04-70 sur le stationnement*
Réf. : EI-GEN-2007-011
19. **Adoption de projet(s) de règlement**
- 19.1 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex-Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville et le Règlement numéro V-768 concernant le zonage de l'ex-Ville de Charny (habitation bifamiliale)
Réf. : URBA-2007-005
- 19.2 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue l'Hébreux)
Réf. : URBA-2007-013
- 19.3 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (rue Saint-Laurent)
Réf. : URBA-2007-051
- 19.4 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage V90-610 de l'ex-Ville de Saint-Jean-Chrysostome (hauteur des bâtiments complémentaires)
Réf. : URBA-2007-058
- 19.5 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex-Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville (écran tampon)
Réf. : URBA-2007-059
- 19.6 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 577 de l'ex-Municipalité de Pintendre (service de crémation pour animaux)
Réf. : URBA-2007-062
- 19.7 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement 273-90 sur le zonage de l'ex-Ville de Saint-Romuald (hauteur des habitations unifamiliales isolées et jumelées)
Réf. : URBA-2007-068
- 19.8 Adoption du Projet de règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (services de toilettage et de dressage d'animaux)
Réf. : URBA-2007-069

20. Adoption de second(s) projet(s) de règlement

21. Adoption de règlement(s)

21.1 Adoption du Règlement décrétant un emprunt pour financer le déficit accumulé de l'ex-Ville de Saint-Nicolas au 31 décembre 2006
Réf. : FSA-TRE-2007-006

21.2 Adoption du Règlement modifiant le Règlement no 093 relatif au plan d'urbanisme de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (près du secteur «village»)
Réf. : URBA-2007-028

21.3 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 094 de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (près du secteur « village »)
Réf. : AGR-2007-040

21.4 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage no 094 et le Règlement sur les plans d'aménagement d'ensemble no 101 de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (près du secteur «village»)
Réf. : URBA-2007-034

21.5 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 234 de l'ex-Ville de Lévis (débits de boisson)
Réf. : AGR-2007-038

21.6 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de lotissement numéro 236 de l'ex-Ville de Lévis (route Lallemand)
Réf. : AGR-2007-039

21.7 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage no 094 de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (rue Judith-Jasmin)
Réf. : AGR-2007-041

21.8 Adoption du Règlement modifiant le Règlement numéro 273-90 sur le zonage de l'ex-Ville de Saint-Romuald (rue de l'Église)
Réf. : AGR-2007-042

21.9 Adoption du Règlement modifiant le Règlement numéro 273-90 sur le zonage de l'ex-Ville de Saint-Romuald (boulevard de la Rive-Sud)
Réf. : AGR-2007-043

21.10 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage numéro 200 de l'ex-Municipalité de Sainte-Hélène-de-Breakeyville (rue Sainte-Hélène)
Réf. : AGR-2007-045

21.11 Adoption du Règlement modifiant le Règlement de zonage no 094 de l'ex-Ville de Saint-Nicolas (route du Pont)
Réf. : AGR-2007-046

22. Affaires nouvelles

23. Période d'intervention des membres du conseil

24. Période de questions

25. Levée de la séance